

Bruxelles, 7. rujna 2023.
(OR. en)

12730/23

FIN 903
INST 323
PE-L 29

NAPOMENA O TOČKI „I/A”

Od:	Odbor za proračun
Za:	Odbor stalnih predstavnika / Vijeće
Br. dok. Kom.:	12408/23
Predmet:	Prijenos odobrenih sredstava br. DEC 11/2023 u okviru dijela III. – Komisija – općeg proračuna za 2023. – <i>odobrenje</i> – <i>odobrenje pisma</i>

1. Komisija je 23. kolovoza 2023. Vijeću podnijela prijedlog za prijenos odobrenih sredstava br. DEC 11/2023, u skladu s člankom 31. stavkom 1. Financijske uredbe¹.

Svrha je tog prijedloga prenijeti iznos od 3,46 milijuna EUR u odobrenim sredstvima za preuzimanje obveza iz članka 30 02 02 (*Diferencirana odobrena sredstva*) u članak 08 05 01 (*Uspostava okvira upravljanja ribolovnim aktivnostima koje provode ribarska plovila Unije u vodama trećih zemalja*), kako je navedeno u dokumentu 12408/23.

¹ Uredba (EU, Euratom) 2018/1046 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. srpnja 2018. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije, o izmjeni uredaba (EU) br. 1296/2013, (EU) br. 1301/2013, (EU) br. 1303/2013, (EU) br. 1304/2013, (EU) br. 1309/2013, (EU) br. 1316/2013, (EU) br. 223/2014, (EU) br. 283/2014 i Odluke br. 541/2014/EU te o stavljanju izvan snage Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 (SL L 193, 30.7.2018., str. 1.).

2. Svrha je tog prijenosa obuhvatiti:
 - financijske obveze za 2023. koje proizlaze iz potpisivanja i sklapanja Protokola o provedbi Sporazuma o partnerstvu u održivom ribarstvu između EU-a i Republike Madagaskara i Republike Kiribati.
 - dodatne ulove povezane s financijskom godinom 2023. kako su navedeni u relevantnom sporazumu o partnerstvu u održivom ribarstvu i protokolu za Vladu Republike Sejšela.
3. Odbor za proračun razmotrio je taj prijedlog za prijenos na sastanku održanom 7. rujna 2023.
4. Nakon tog razmatranja Odbor za proračun kvalificiranom većinom glasova složio se da se Odboru stalnih predstavnika predloži da Vijeću savjetuje da odobri:
 - predloženi prijenos odobrenih sredstava, kako je naveden u dokumentu 12408/23 i
 - nacrt pisma iz PRILOGA ovoj napomeni.

NACRT PISMA

Pošiljatelj: predsjednik Vijeća

Primatelj: predsjednica Europskog parlamenta

Kopija: predsjednica Komisije

Poštovana predsjednice,

u skladu s člankom 31. stavkom 6. Financijske uredbe od 18. srpnja 2018.¹ obavješćujem Vas da je Vijeće odobrilo prijenos odobrenih sredstava br. DEC 11/2023 u okviru dijela III. – Komisija – općeg proračuna za 2023.

(pozdrav na kraju dopisa).

¹ Uredba (EU, Euratom) 2018/1046 Europskog parlamenta i Vijeća od 18. srpnja 2018. o financijskim pravilima koja se primjenjuju na opći proračun Unije, o izmjeni uredaba (EU) br. 1296/2013, (EU) br. 1301/2013, (EU) br. 1303/2013, (EU) br. 1304/2013, (EU) br. 1309/2013, (EU) br. 1316/2013, (EU) br. 223/2014, (EU) br. 283/2014 i Odluke br. 541/2014/EU te o stavljanju izvan snage Uredbe (EU, Euratom) br. 966/2012 (SL L 193, 30.7.2018., str. 1.).